

SAVAGE TRIGGERS (Pull weight 1.5-4lb All adjustments must be done on intended action) - SAVAGE ACCUTRIGGER, NICKEL PLATED

****No Rimfires****

Designed for Savage AccuTrigger rifles (see "Available Downloads" for compatible models), this Timney replacement trigger is not suitable for rimfire models. The trigger features a curved, nickel-plated trigger shoe for smooth operation and enhanced corrosion resistance.



Factory set at 3 lbs (1,362 g), the trigger pull weight is fully adjustable from 1.5 lbs (681 g) to 4 lbs (1,816 g), allowing shooters to tailor the trigger to their specific needs. Manufactured by Timney Triggers USA under product code 638-16, this trigger is engineered as a direct replacement.

In most cases, no fitting or modification is required; however, professional installation is recommended to ensure correct function and safety.

Attributes

- Name: SAVAGE ACCUTRIGGER, NICKEL PLATED **No Rimfires**
- Manufacturer: TIMNEY
- Product no.: EU2016669
- Mfr. No.: 638-16
- Delivery weight: 0.09kg
- Shipping height: 51mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 191mm
- UPC: 081950638017

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den SAVAGE TRIGGERS](#)
- [English: Safety Instruction Guide for SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza per il Prodotto: SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa produktu: SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Suomi: SAVAGE TRIGGERS Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för SAVAGE TRIGGERS](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro SAVAGE TRIGGERS](#)

Sicherheitshinweise für den SAVAGE TRIGGERS

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des SAVAGE TRIGGERS! Dieser Abzug wurde speziell für Savage AccuTriggerGewehre entwickelt und bietet eine verbesserte Leistung und Anpassungsfähigkeit. Bitte lies die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere Verwendung des Produkts zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die Bedienungsanleitung deines Gewehrs kennst und verstehst.
- Verwende den Abzug nur in kompatiblen Savage AccuTriggerGewehren. Keine Verwendung bei RimfireModellen.
- Halte den Abzug und andere Gewehrteile von Kindern und unbefugten Personen fern.
- Achte darauf, dass dein Gewehr immer in einem sicheren Zustand ist, wenn es nicht verwendet wird.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Vermeide es, den Abzug zu betätigen, während das Gewehr nicht in einer sicheren Position ist.
- Überprüfe den Abzug regelmäßig auf Anzeichen von Verschleiß oder Beschädigung.
- Stelle sicher, dass der Abzug ordnungsgemäß eingestellt ist, bevor du das Gewehr verwendest.
- Lass den Abzug nur von qualifizierten Fachleuten installieren oder anpassen, um die Sicherheit zu gewährleisten.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Vorbereitung

- Stelle sicher, dass das Gewehr entladen ist, bevor du mit der Installation beginnst.
- Arbeite in einem gut beleuchteten Bereich und halte alle Werkzeuge bereit.

2. Installation

- Entferne den alten Abzug gemäß der Bedienungsanleitung des Gewehrs.
- Setze den SAVAGE TRIGGERS gemäß den Anweisungen des Herstellers ein.
- Stelle den Abzug auf das gewünschte Gewicht (1,5 4 lb) ein, indem du die entsprechenden Schrauben anpasst.
- Überprüfe die Funktion des Abzugs, indem du ihn mehrmals betätigst, während das Gewehr in einer sicheren Position ist.

3. Verwendung

- Halte das Gewehr immer in einem sicheren Zustand, wenn du es nicht verwendest.
- Betätige den Abzug nur, wenn du bereit bist, zu schießen.
- Achte darauf, dass der Abzug nicht versehentlich betätigt wird.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den Abzug und andere Gewehrteile gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Informiere dich über die richtigen Entsorgungsmethoden in deiner Region, um sicherzustellen, dass du umweltfreundlich handelst.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen und Unterstützung wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Fachhändler.

Bitte beachte, dass die Sicherheit beim Umgang mit Feuerwaffen von größter Bedeutung ist. Halte dich an diese Richtlinien, um sicherzustellen, dass du und andere sicher sind.

Safety Instruction Guide for SAVAGE TRIGGERS

Introduction

Thank you for choosing the SAVAGE TRIGGERS (Pull weight 1.54lb). This guide provides essential safety instructions and information for the proper installation and use of the Timney replacement trigger designed for Savage AccuTrigger rifles. Please read this guide carefully to ensure safe and effective use of your product.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure that this trigger is used only with compatible Savage AccuTrigger rifles. This product is not suitable for rimfire models.
- **Installation Safety:** Professional installation is recommended to guarantee correct function and safety. Improper installation may lead to malfunction or accidents.
- **Usage Safety:** Always handle firearms with care. Ensure the firearm is unloaded when installing or adjusting the trigger.
- **Age Restrictions:** This product is intended for use by adults only. Keep out of reach of children.
- **Reporting Unsafe Products:** If you suspect this product is unsafe or has caused an accident, report it to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Trigger Pull Weight:** The trigger pull weight is adjustable from 1.5 lbs to 4 lbs. Ensure that the pull weight is set according to your comfort and safety preference.
- **Check Compatibility:** Verify that your rifle is compatible with the SAVAGE TRIGGERS before installation.
- **Avoid Modifications:** Do not attempt to modify the trigger or its components. Any alteration may compromise safety and functionality.
- **Regular Inspections:** Periodically inspect the trigger for signs of wear or damage. If any issues are found, consult a professional for assessment.
- **Use in Safe Environments:** Always use your firearm in a safe and controlled environment, adhering to all local laws and regulations.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather necessary tools for installation, including screwdrivers and any other required equipment.

2. Installation Steps:

- Remove the existing trigger from the rifle according to the manufacturer's instructions.
- Carefully install the SAVAGE TRIGGERS by following these steps:
 - Align the trigger with the mounting points on the rifle.
 - Secure the trigger in place using the provided screws.
 - Adjust the pull weight to your desired setting (between 1.5 lbs and 4 lbs).
- After installation, doublecheck all screws and components for tightness and security.

3. Testing the Trigger:

- Before using the rifle, conduct a function test to ensure the trigger operates correctly.
- Make sure the trigger resets properly and that the pull weight is set to your preference.
- If any issues arise during testing, consult a professional gunsmith.

4. Usage:

- Always follow standard firearm safety protocols when using your rifle.
- Maintain focus and control while shooting to ensure safety at all times.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local waste disposal regulations.
- If the trigger becomes unusable or is no longer needed, consult local regulations for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the SAVAGE TRIGGERS, please refer to the manufacturer's website or contact the appropriate support channels.

Thank you for your attention to these safety instructions. Enjoy your shooting experience with the SAVAGE TRIGGERS, and always prioritize safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: SAVAGE TRIGGERS

Introducción

Gracias por elegir el gatillo SAVAGE TRIGGERS. Este producto está diseñado específicamente para rifles Savage AccuTrigger y proporciona un rendimiento mejorado en términos de ajuste y operación. Este manual tiene como objetivo garantizar un uso seguro y efectivo del producto, cumpliendo con las pautas de seguridad del Reglamento General de Seguridad de Productos de la UE (GPSR).

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el gatillo esté instalado por un profesional para evitar riesgos de seguridad.
- Mantén el gatillo y el rifle fuera del alcance de los niños y personas no capacitadas.
- Inspecciona regularmente el gatillo para detectar signos de desgaste o daño.
- Nunca utilices el gatillo en un rifle que no sea compatible.
- Lee todas las instrucciones antes de usar el producto.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**
 - Riesgo de disparo accidental si el gatillo no se ajusta correctamente.
 - Posibilidad de fallos en el funcionamiento si no se instala adecuadamente.
- **Instrucciones para Evitar Estos Peligros:**
 - Asegúrate de que el rifle esté descargado antes de realizar cualquier ajuste.
 - Realiza ajustes de peso del gatillo solo en un entorno seguro, lejos de personas y animales.
 - No realices ajustes si no tienes experiencia o no estás seguro de cómo hacerlo.
- **Advertencias Específicas por Edad o Público:**
 - Este producto no debe ser utilizado por menores de edad o personas sin la debida formación en el uso de armas de fuego.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

- **Instalación:**
 - Asegúrate de que el rifle esté completamente descargado.
 - Retira el gatillo viejo con cuidado siguiendo las instrucciones del fabricante.
 - Instala el nuevo gatillo SAVAGE TRIGGERS asegurándote de que todas las piezas encajen correctamente.
 - Verifica que no haya holguras o piezas sueltas.
 - Si no estás seguro de cómo instalarlo, consulta a un profesional.
- **Uso:**
 - Ajusta el peso del gatillo entre 1.5 lbs (681 g) y 4 lbs (1,816 g) según tus preferencias.
 - Realiza pruebas de funcionamiento en un entorno seguro antes de usar el rifle en condiciones de caza o tiro.
 - Mantén siempre el dedo fuera del gatillo hasta que estés listo para disparar.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando el gatillo ya no sea necesario o esté dañado irreparablemente, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de armas de fuego y sus componentes.
- Nunca deseches el gatillo en la basura común.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para consultas sobre seguridad o más información sobre el producto, por favor, dirígete a tu punto de contacto local en la UE. Asegúrate de seguir las pautas de seguridad y consulta el sistema Safety Gate de la UE para actualizaciones sobre retiros de productos.

Recuerda que la seguridad es lo más importante al utilizar cualquier equipo relacionado con armas de fuego. Sigue estas instrucciones y disfruta de tu experiencia de tiro de manera segura.

Guide de Sécurité pour le SAVAGE TRIGGERS

Introduction

Félicitations pour l'achat de votre SAVAGE TRIGGERS, un remplacement de détente conçu pour les fusils Savage AccuTrigger. Ce guide de sécurité te fournira des informations essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de ton produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement sur les modèles de fusils compatibles. Ne pas utiliser sur des modèles à percussion annulaire.
- Toujours manipuler le fusil avec précaution et respecter les règles de sécurité de base pour les armes à feu.
- Vérifie régulièrement l'état de la détente pour t'assurer qu'elle fonctionne correctement.
- Ne modifie pas le produit sans l'avis d'un professionnel qualifié.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes non qualifiées.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Poids de la détente** : Le poids de la détente est réglable de 1,5 lb (681 g) à 4 lb (1 816 g). Assure-toi qu'il est réglé selon tes préférences avant utilisation.
- **Installation professionnelle** : Bien que l'installation soit généralement simple, il est fortement recommandé de faire appel à un professionnel pour garantir un fonctionnement correct et une sécurité optimale.
- **Inspection régulière** : Avant chaque utilisation, inspecte la détente pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- **Utilisation dans un environnement sûr** : Ne tire pas dans des zones où des personnes ou des animaux peuvent être blessés.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assure-toi que le fusil est déchargé avant de commencer l'installation.
- Rassemble tous les outils nécessaires pour l'installation.

2. Installation :

- Retire l'ancienne détente en suivant les instructions du fabricant du fusil.
- Installe la nouvelle SAVAGE TRIGGERS en suivant les étapes fournies dans le manuel d'installation.
- Vérifie que la détente est correctement fixée et fonctionne en effectuant plusieurs tests à vide.

3. Réglage du poids de la détente :

- Utilise un outil approprié pour ajuster le poids de la détente selon tes préférences personnelles.
- Teste le réglage pour t'assurer qu'il répond à tes attentes.

4. Vérification finale :

- Avant de sortir pour tirer, effectue une dernière vérification de la détente et du fusil pour garantir leur bon fonctionnement.

Instructions d'Élimination

- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers.
- Suis les réglementations locales concernant l'élimination des équipements d'armement.
- Si tu as des doutes sur la manière de te débarrasser de la détente, consulte un professionnel ou un centre de recyclage spécialisé.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ton produit, assure-toi de contacter un professionnel qualifié ou le service client du fabricant.

Ce guide est conçu pour t'aider à utiliser ton SAVAGE TRIGGERS en toute sécurité et efficacité. Respecte ces directives pour garantir ta sécurité et celle des autres lors de l'utilisation de ton fusil.

Guida alla Sicurezza per il Prodotto: SAVAGE TRIGGERS

Introduzione

Benvenuti nella guida alla sicurezza per il prodotto SAVAGE TRIGGERS, progettato per fucili Savage AccuTrigger. Questa guida fornisce informazioni fondamentali per garantire un uso sicuro e responsabile del prodotto, in conformità con le normative europee sulla sicurezza dei prodotti.

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Assicurarsi di utilizzare il prodotto solo per gli scopi previsti.
- Conservare il prodotto in un luogo sicuro e fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Controllare regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non modificare il prodotto in alcun modo, poiché ciò potrebbe compromettere la sicurezza e la funzionalità.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controllare periodicamente la piattaforma Safety Gate dell'UE per aggiornamenti sui richiami.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Installazione Professionale Raccomandata:** È consigliabile che l'installazione del grilletto venga eseguita da un professionista per garantire il corretto funzionamento e la sicurezza.
- **Regolazione del Peso del Grilletto:** Il peso del grilletto è regolabile da 1,5 lbs (681 g) a 4 lbs (1,816 g). Assicurarsi di effettuare le regolazioni solo quando il fucile è scarico e in un ambiente sicuro.
- **Non Utilizzare su Rimfire:** Questo grilletto non è compatibile con modelli rimfire. Utilizzarlo su tali modelli può causare malfunzionamenti e incidenti.
- **Controllo della Funzionalità:** Dopo l'installazione e la regolazione, eseguire un controllo della funzionalità per assicurarsi che il grilletto funzioni correttamente prima dell'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurarsi che il fucile sia completamente scarico e in una posizione sicura.
- Raccogliere gli strumenti necessari per l'installazione.

2. Rimozione del Grilletto Esistente:

- Seguire le istruzioni del produttore per rimuovere il grilletto originale.

3. Installazione del Nuovo Grilletto:

- Posizionare il nuovo grilletto SAVAGE TRIGGERS nel supporto previsto.
- Fissare il grilletto seguendo le specifiche del produttore.

4. Regolazione del Peso del Grilletto:

- Utilizzare gli strumenti appropriati per regolare il peso del grilletto secondo le preferenze personali, assicurandosi che il grilletto sia impostato tra 1,5 lbs (681 g) e 4 lbs (1,816 g).

5. Controllo Finale:

- Eseguire un test di funzionamento per garantire che il grilletto funzioni in modo sicuro e corretto.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il prodotto in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Seguire le linee guida per il riciclaggio dei materiali metallici e plastici.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni o domande sulla sicurezza del prodotto, consultare il sito web ufficiale del produttore o contattare il rivenditore autorizzato.

Questa guida è stata redatta per garantire che gli utenti del SAVAGE TRIGGERS possano utilizzare il prodotto in modo sicuro e responsabile, seguendo le normative vigenti in materia di sicurezza dei prodotti dell'Unione Europea.

Bruksanvisning for SAVAGE TRIGGERS

Introduksjon

Takk for at du har valgt SAVAGE TRIGGERS, en erstatningstrigger designet for Savage AccuTrigger rifler. Denne guiden gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og vedlikehold av produktet. Vennligst les nøye gjennom alle instruksjoner og sikkerhetsanvisninger for å sikre en trygg og effektiv bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er kompatibelt med din rifle før bruk. Se "Tilgjengelige nedlastinger" for en liste over kompatible modeller.
- Ikke bruk produktet på rimfiremodeller.
- Oppbevar alltid produktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Følg alltid produsentens anbefalinger for installasjon og justering.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Kontroller at riflen er i sikkert tilstand før installasjon av triggeren. Sørg for at våpenet er avsikret.
- Juster triggervekten kun når riflen er i en sikker og stabil posisjon.
- Unngå å justere triggeren mens riflen er ladet.
- Test alltid triggeren etter justering for å sikre korrekt funksjon.
- Bruk verneutstyr, som øre og øyevern, under installasjon og testing.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Sørg for at du har riktig verktøy tilgjengelig for installasjon (skrujern, unbrakonøkkel osv.).
- Les gjennom bruksanvisningen nøye før du begynner.

2. Fjern den gamle triggeren:

- Ta av riflen fra sikkerhetsmodus.
- Ta ut magasinet og kontroller at det ikke er noen patroner i kammeret.
- Fjern skruene som holder den gamle triggeren på plass og ta den ut.

3. Installer SAVAGE TRIGGERS:

- Sett den nye triggeren på plass i riflen.
- Fest triggeren med skruene og stram dem forsiktig.
- Kontroller at triggeren beveger seg fritt og ikke hindres av andre deler.

4. Justering av triggervekten:

- Juster triggervekten ved å bruke de tilgjengelige justeringsskruene.
- Start med en lav vekt og øk gradvis til ønsket nivå (1.5 4 lb).
- Test triggeren grundig etter hver justering for å sikre korrekt funksjon.

5. Ferdigstilling:

- Når installasjonen er fullført, sett riflen tilbake i sikkerhetsmodus.
- Lagre bruksanvisningen på et trygt sted for fremtidig referanse.

Avfallshåndtering

- Følg lokale forskrifter for avfallshåndtering av metall og plastkomponenter.
- Unngå å kaste produktet i husholdningsavfallet. Lever det til et godkjent resirkuleringsanlegg.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet. De vil kunne gi deg nødvendig hjelp og støtte.

Takk for at du følger disse sikkerhetsretningslinjene. Vi ønsker deg en trygg og tilfredsstillende opplevelse med din SAVAGE TRIGGERS.

Instrukcja bezpieczeństwa produktu: SAVAGE TRIGGERS

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup produktu SAVAGE TRIGGERS. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o zapewnieniu maksymalnej wydajności i bezpieczeństwa w użytkowaniu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić sobie i innym użytkownikom bezpieczne korzystanie z tego produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, jak opisano w instrukcji.
- Zawsze przestrzegaj lokalnych przepisów dotyczących posiadania i używania broni palnej.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieuprawnionych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub oznak zużycia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim organom.

Szczególne środki ostrożności dotyczące użytkowania

- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użycia z karabinami Savage AccuTrigger. Nie stosować w modelach rimfire.
- Upewnij się, że w trakcie użytkowania nie ma osób w pobliżu, które mogłyby być narażone na niebezpieczeństwo.
- Dostosowuj wagę spustu zgodnie z instrukcjami, aby uniknąć przypadkowych wystrzałów.
- Nigdy nie modyfikuj produktu w sposób niezgodny z zaleceniami producenta.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa, skonsultuj się z profesjonalistą.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja

- Upewnij się, że karabin jest rozładowany przed przystąpieniem do wymiany spustu.
- Zastosuj się do instrukcji producenta w celu prawidłowego zamontowania spustu Timney.
- W większości przypadków nie jest wymagana dodatkowa regulacja, ale zaleca się profesjonalną instalację dla zapewnienia prawidłowego działania.

2. Użytkowanie

- Sprawdź, czy spust jest prawidłowo ustawiony na wagę 3 lbs (1,362 g) przed rozpoczęciem strzelania.
- Dostosuj wagę spustu w zakresie od 1.5 lbs (681 g) do 4 lbs (1,816 g) zgodnie z własnymi preferencjami.
- Zawsze przeprowadzaj testy spustu w bezpiecznym środowisku przed użyciem w warunkach polowych.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wrzucaj produktu do ognia ani nie wystawiaj go na działanie wysokich temperatur.
- W przypadku pytań dotyczących utylizacji skonsultuj się z lokalnymi służbami odpowiedzialnymi za gospodarkę odpadami.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

- Wszelkie pytania dotyczące bezpieczeństwa produktu, w tym zapytania dotyczące ewentualnych zagrożeń, zgłaszaj do odpowiednich organów w Twoim kraju.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Dziękujemy za przestrzeganie tych zasad bezpieczeństwa. Bezpieczne korzystanie z produktu SAVAGE TRIGGERS jest naszym priorytetem.

SAVAGE TRIGGERS Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa SAVAGE TRIGGERS tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, asennusohjeita ja muita tietoja, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Huomaathan, että tämä tuote on suunniteltu vain Savage AccuTrigger kiväärimalleille, eikä se sovellu rimfiremalleille.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tunnet ja ymmärrät kiväärisi käyttöohjeet ennen tuotteen asentamista tai käyttöä.
- Tarkista, että tuote on ehjä ja oikein asennettu ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos siinä on näkyviä vaurioita tai se ei toimi odotetusti.
- Pidä tuote ja sen osat poissa lasten ulottuvilta.
- Käytä aina suojavarusteita, kuten suojalaseja ja kuulosuojaimia, ampumisen aikana.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Erityiset Turvaohjeet Käytössä

- Älä säädä liipaisimen painetta, ellei sinulla ole tarvittavaa asiantuntemusta. Ammuntaturvallisuus on ensisijainen prioriteetti.
- Varmista, että kivääri on aina turvallisessa tilassa ennen liipaisimen säätämistä tai muuta huoltoa.
- Älä koskaan suuntaa kivääriä kohti ihmisiä tai eläimiä, vaikka se olisi tyhjennetty.
- Käytä vain suositeltuja työkaluja ja menetelmiä liipaisimen asentamiseen ja säätämiseen.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että työskentelet hyvin valaistussa ja siistissä ympäristössä.
- Kerää tarvittavat työkalut, kuten ruuvimeisseli ja momenttiavain.

2. Asennus:

- Poista ensin vanha liipaisin kivääristäsi.
- Asenna uusi SAVAGE TRIGGERS liipaisin seuraamalla valmistajan ohjeita.
- Varmista, että kaikki osat ovat tiukasti paikoillaan ja testaa liipaisimen toiminta ennen käyttöä.

3. Sääto:

- Liipaisimen painetta voidaan säätää 1.54 lb (6811816 g) välillä.
- Suosittelemme, että säätö tehdään asiantuntevan ampujan tai ammuntaalan ammattilaisen toimesta.

4. Käyttö:

- Tarkista aina ennen ampumista, että kivääri on tyhjennetty ja turvallisessa tilassa.
- Käytä liipaisinta varovasti ja varmista, että kaikki turvallisuusohjeet on otettu huomioon.

Hävittämishjeet

- Hävitä vanhat tai vaurioituneet osat ympäristöystävällisesti. Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltopalveluihin saadaksesi lisätietoja.

- Älä hävitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden mukana. Noudata paikallisia sääntöjä ja määräyksiä.

Lisätuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. He voivat tarjota sinulle tarkkaa ja ajankohtaista tietoa tuotteesta.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti ampumaharrastuksessa. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja nautinnollisen käyttökokemuksen SAVAGE TRIGGERS liipaisimelle.

Säkerhetsinstruktioner för SAVAGE TRIGGERS

Introduktion

Tack för att du valt SAVAGE TRIGGERS. Denna produkt är designad för att förbättra din skytteupplevelse med Savage AccuTriggerrifles. För att säkerställa säker användning och optimal prestanda, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att produkten är i gott skick innan användning.
- Förvara produkten på en säker plats, oåtkomlig för barn och andra obehöriga.
- Rapportera osäkra produkter och olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast SAVAGE TRIGGERS med kompatibla Savage AccuTriggerrifles.
- Justera alltid avtryckarens vikt när vapnet är i säkert läge.
- Undvik att hantera vapnet när det är laddat.
- Kontrollera att avtryckaren är korrekt installerad innan du använder vapnet.
- Använd skyddsglasögon och hörselskydd under skytte.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av SAVAGE TRIGGERS:

- Se till att vapnet är avstängt och inte laddat.
- Ta bort det gamla avtrycket enligt tillverkarens instruktioner.
- Installera SAVAGE TRIGGERS genom att följa de specifika installationsanvisningarna som medföljer produkten.
- Kontrollera att avtryckaren sitter fast ordentligt och är korrekt justerad.

2. Justering av avtryckarens vikt:

- Använd en lämplig verktyg för att justera avtryckarens vikt.
- Justera avtryckarens vikt mellan 1.5 lbs (681 g) och 4 lbs (1,816 g) enligt dina preferenser.
- Testa avtryckaren för att säkerställa att den fungerar som avsett.

3. Användning av SAVAGE TRIGGERS:

- Kontrollera alltid att vapnet är i säkert läge innan du börjar använda det.
- Följ alla lokala lagar och regler gällande vapenanvändning.

Avfallshantering

- Kasta inte produkten i vanliga sopor. Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning.
- Om produkten är skadad eller inte längre behövs, kontakta en lokal återvinningscentral för säker bortskaffande.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller mer information om säkerhet och användning av SAVAGE TRIGGERS, vänligen kontakta din återförsäljare eller besök tillverkarens officiella webbplats.

Observera: Denna produkt är inte lämplig för rimfiremodeller. Säkerställ att din rifle är kompatibel innan installation och användning.

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro SAVAGE TRIGGERS

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili spoušť SAVAGE TRIGGERS. Tento produkt je navržen pro pušky Savage AccuTrigger a poskytuje vylepšenou funkčnost a bezpečnost. Před použitím této spouště si prosím pečlivě přečtěte následující pokyny a bezpečnostní pokyny, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku se ujistěte, že je puška bezpečně vybitá.
- Vždy dodržujte místní zákony a předpisy týkající se používání střelných zbraní.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při instalaci a používání spouště vždy dbejte na bezpečnost.
- Pravidelně kontrolujte spoušť a pušku na známky opotřebení nebo poškození.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Používejte pouze s puškami Savage AccuTrigger. Tento produkt není určen pro rimfire modely.
- Nastavte hmotnost spouště na bezpečnou úroveň podle svých schopností a preferencí.
- Při úpravě hmotnosti spouště se ujistěte, že je puška stále bezpečná a funkční.
- Při jakýchkoli pochybnostech o správné funkčnosti vyhledejte profesionální pomoc.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava na instalaci

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje pro instalaci.
- Ujistěte se, že je puška vybitá a bezpečně uložena.

2. Instalace spouště

- Odstraňte starou spoušť podle pokynů výrobce.
- Nainstalujte spoušť SAVAGE TRIGGERS podle pokynů výrobce. Většinou není potřeba žádné přizpůsobení.
- Ujistěte se, že je spoušť správně umístěna a zajištěna.

3. Nastavení hmotnosti spouště

- Spoušť je z výroby nastavena na 3 lbs (1,362 g).
- Použijte nastavení pro úpravu hmotnosti spouště mezi 1.5 lbs (681 g) a 4 lbs (1,816 g) podle svých potřeb.
- Po provedení úprav proveďte testování spouště, abyste zajistili správnou funkčnost.

4. Údržba a kontrola

- Pravidelně kontrolujte spoušť na známky opotřebení.
- Udržujte spoušť čistou a dobře promazanou, aby se zajistila hladká funkčnost.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku dodržujte místní předpisy o odpadu.

- Zajistěte, aby byl výrobek zlikvidován ekologicky a bezpečně, aby nedošlo k poškození životního prostředí.

Kontakt pro další podporu

Pro další informace a podporu se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. V případě jakýchkoli bezpečnostních obav nebo dotazů se neváhejte obrátit na příslušné úřady.

Tyto pokyny byly vypracovány v souladu s nařízeními EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání spouště SAVAGE TRIGGERS.